



SENPHEREKO HERRIKO ETXEA

MAIRIE
DE
SAINT PÉE SUR NIVELLE

Dossier de candidature « Aide financière au brevet BNSSA »

Hautagaitza txostena « BNSSAko diru laguntza »

Demandeur / Eskatzailea

Nom / Deitura :

Prénom / Izena :

Adresse / Helbidea :

Téléphone / Telefonoa :

Date de naissance / Sorteguna :

Lieu de naissance / Sorlekua :

Situation familiale / Familia egoera

Célibataire / Ezkongabea

Vie maritale / Bikotean

Marié / Ezkondua

Situation sociale / Egoera soziala

1. Conditions de logement / Etxebitza baldintzak

Autonome / Autonomoa

Chez les parents / Gurasoen etxean

Autre / Beste :

2. Situation scolaire ou professionnelle / Eskolatze edo lan egoera

Lycéen / Lizeoko ikaslea

Etudiant, niveau d'études / Ikaslea, ikasketa maila :

Salarié depuis / Langilea noiztik :

Type d'emploi / Lanpostu mota :

Demandeur d'emploi depuis le / Lanpostu eskatzailea noiztik :

Apprentissage depuis / Aprestizgoan noiztik :

Formation professionnelle / Formakuntza profesionala :

Autre / Beste :

Motif de la demande / Eskaera arrazoia

Expliquez en quelques lignes votre motivation, les raisons pour lesquelles vous souhaitez obtenir le brevet BNSSA / Azaldu lerro gutxitan zure motibazioa, zergatik lortu nahi duzun BNSSA :

Formation / Formakuntza

Date d'examen / Azkertaren eguna :

Organisme de formation / Formakuntza erakundea :

Date de début de la formation / Formakuntza hasieraren eguna :

Date de fin de la formation / Formakuntza bukaeraren eguna :

Coût de la formation / Formakuntzaren kostua :

Pièces justificatives / Egiatzagereiak

Pièce d'identité recto-verso en cours de validité / Baliozko nortasun ageria ;

Relevé d'identité bancaire (hors livret épargne) au nom du demandeur / Banku-kontuaren ageria (aurrezki-kontua kanpo) eskatzailearen izenean ;

Justificatif de domicile de moins de trois mois selon la liste établie pour les demandes de carte d'identité ou passeport / Hiru hilabete baino gutxiagoko bizileku-proba, nortasun-agiria edo pasaportearen eskaerarako ezarritako zerrendaren arabera ;

Facture de l'organisme de formation pour la formation au BNSSA au nom du demandeur / BNSSAko formakuntzararen formakuntza-organismoaren faktura eskatzailearen izenean ;

OU

Devis de l'organisme de formation pour la formation au BNSSA au nom du demandeur / BNSSAko formakuntzarako formakuntza-organismoaren aurrekondua eskatzailearen izenean.

Engagements / Engaiamenduak

En déposant une demande d'aide financière au brevet BNSSA, le demandeur s'engage / BNSSAko diru laguntza eskaera aurkeztuz eskatzaileak konpromisoa hartzen du :

- à avoir pris connaissance et accepter sans réserve les conditions du règlement d'intervention des aides financières au brevet BNSSA / BNSSAko diru laguntzak esku hartzeko araudiaren baldintzak irakurtzea eta onartzea, erreserbarik gabe ;
- à suivre la formation et à présenter les épreuves de l'examen du brevet BNSSA dans les conditions prévues dans le présent dossier de demande / BNSSA formakuntza segitzea eta azterketa probak aurkeztea eskaera doziera honetan aurkeztutako baldintzetan ;
- à accepter toute offre d'emploi de nageur sauveteur proposée par la commune ou son délégataire (notamment le SDIS64) au lac de Saint-Pée-sur-Nivelle sur la période allant du 1^{er} juillet au 31 août des deux années qui suivent l'obtention du brevet BNSSA, dans les conditions et exclusions prévues dans le règlement d'intervention / BNSSA lortu eta hurrengo bi urteetako uztailaren 1etik abuztuaren 31a bitarteko denboraldian herriak edo bere ordezkariak (beriziki SDIS64) Senpereko aintziran proposatutako igeri sabaltzailearen lan-eskaintza oro onartzea, esku-hartzeko araudian aurkeztutako baldintzetan eta salbuespetan.

Signature du demandeur / Eskatzailearen izenpedura :

Reversement de l'aide pour non-respect des obligations / betebeharrak ez betetzeagatik diru laguntza itzultzea :

Montant à rembourser par le bénéficiaire / Hartzaileak itzuli beharreko zenbatekoa :

Décision de la mairie / Herriko Etxearen erabakia

Date de réception du dossier / Dozieraren errezibitze eguna :

Le Maire de Saint-Pée-sur-Nivelle décide / Senpereko Auzapezak erabakitzen du :

De ne pas attribuer d'aide financière au motif suivant / honako arrazoi honengatik diru laguntzarik ez ematea :

D'attribuer une aide financière / diru laguntza ematea :

Provisoire, sur la base du devis présenté pour un montant de / behin-behinekoa, aurkeztutako aurrekontuaren arabera, ondoko zenbatekoarenntzat :

Définitive, sur la base de la facture présentée pour un montant de / behin-betikoa, aurkeztutako fakturaren arabera, ondoko zenbatekoarenntzat :

Recalcul de l'aide à la suite de la présentation d'une facture / faktura baten aurkeztearen ondorioz laguntza berkalkulatzea :

Montant de l'aide versé / Iruritako laguntzaren zenbatekoa :

Montant de la facture / fakturaren zenbatekoa :

Régularisation / erregularizazioa :

Complément d'aide / laguntza gehigarria :

Aide à rembourser par le bénéficiaire / hartzaileak itzuli behar duen laguntza :